



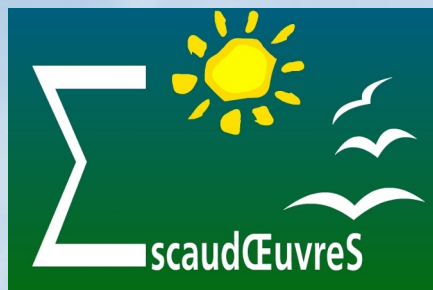
# Flash Infos



Bulletin d'informations municipales

Février 2010 - N° 24





## MUNICIPALITÉ D'ESCAUDŒUVRES

### Mairie :

Tél. : 03.27.72.70.70

Fax : 03.27.72.70.92

Site : [www.escaudoevres.fr](http://www.escaudoevres.fr)

Ouverture du lundi au vendredi  
de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h.

Permanence pour le public  
le samedi matin de 9 h à 12 h.

### Permanence

de Monsieur le Maire

**SUR RENDEZ-VOUS** auprès de  
l'hôtesse d'accueil en Mairie

### Les Élus :

**M. Patrice ÉGO**

Maire d'Escaudoëuvres

**M. Guy LEFEBVRE**

1<sup>er</sup> Adjoint

Urbanisme et démocratie locale

**M<sup>me</sup> Nicole MORY**

2<sup>e</sup> Adjointe

Sports, jeunesse et loisirs

**M. Maurice MORCHOISNE**

3<sup>e</sup> Adjoint

Travaux

**M<sup>me</sup> Annick RICHEZ**

4<sup>e</sup> Adjointe

École et petite enfance

**M<sup>me</sup> Anne-Sophie CANDELIER**

5<sup>e</sup> Adjointe

C.C.A.S.

**M. André PLATEAU**

6<sup>e</sup> Adjoint

Culture, fêtes et cérémonies

**M. Gérard DOMISE-PAGNEN**

7<sup>e</sup> Adjoint

Finances et développement  
économique

**M<sup>me</sup> Marie-Thérèse DHAUSSY**

8<sup>e</sup> Adjointe

Environnement et cadre de vie

**Les élections régionales vont  
se dérouler les 14 et 21 mars 2010.  
Afin d'éviter toute confusion, il a été  
décidé de ne pas publier d'éditorial  
du Maire en février et mars 2010.**

## ● Agenda du 1<sup>er</sup> février au 30 mars 2010

- ✓ **Super loto** de l'U.N.R.P.A.  
Dimanche 7 février à 15 h - Salle polyvalente
- ✓ **Exposition de tableaux** organisée par le Rotary Cambrai Fénelon  
au profit de la N.A.F.S.E.P. (sclérose en plaques)  
du samedi 13 au dimanche 14 février de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h -  
Centre Benoît FRACHON  
Ouvert à partir du samedi après-midi. Entrée gratuite.
- ✓ **Exposition féline internationale**  
organisée par l'association « Espace Nature et Animalier »  
Dimanche 14 février de 10 h à 18 h - Salle polyvalente  
Entrée : 1.50 € pour les enfants de 6 à 14 ans, 3 € au-dessus de 14 ans.
- ✓ **Soirée cabaret** organisée par « l'O.M.C.E. »  
Samedi 20 février à 20 h - Salle polyvalente  
Entrée : 10 € (5 € pour les moins de 12 ans).
- ✓ **Rallye V.T.T. "La Scaldobrigienne n° 11"**  
Dimanche 21 février à 9 h - Centre Benoît FRACHON  
Inscriptions de 8 h à 9 h, départ groupé à 9 h.  
Parcours de 15 km, 30 km et 45 km.  
Participation : 4 € avec plusieurs ravitaillements.
- ✓ **Jazz : Marc LAFERRIÈRE**  
Vendredi 26 février à 20 h 30 - Salle polyvalente  
Plein tarif : 20 € - Tarif réduit : 15 €
- ✓ **Concours de belote** organisé par l'association du quartier  
"Tisserin"  
Vendredi 5 mars à 19 h 30 - Centre Benoît FRACHON
- ✓ **Repas dansant** organisé par la « F.N.A.C.A. »  
Dimanche 7 mars à 12 h 30 - Salle polyvalente  
Adulte : 20 € - Enfant de moins de 12 ans : 10 €
- ✓ **Élections régionales 1<sup>er</sup> tour**  
Dimanche 14 mars de 8 h à 18 h - Salle polyvalente
- ✓ **48<sup>e</sup> Commémoration de la Guerre d'Algérie**  
Vendredi 19 mars à 18 h 30 - Rendez-vous place du 19 Mars  
(Parking DELEAU). Vin d'Honneur au Centre Benoît FRACHON
- ✓ **Challenge de pêche**  
pour les adhérents de l'association "Gardons la Pêche !"  
Samedi 20 mars de 14 h à 16 h - Étang communal
- ✓ **Élections régionales 2<sup>e</sup> tour**  
Dimanche 21 mars de 8 h à 18 h - Salle polyvalente
- ✓ **Concours de pêche à l'Américaine**  
organisé par l'association "Gardons la Pêche !"  
Samedi 27 mars de 8 h 30 à 11 h 30 - Étang communal  
Concours ouvert à tous et limité à 50 équipes.  
Mise de 10 € par pêcheur.
- ✓ **Samourai d'Or** organisé par le M.K.C.  
Dimanche 28 mars de 8 h à 19 h - Salle polyvalente



## ● Guy MONTAGNÉ

Le 17 novembre, la salle polyvalente a résonné des rires du public qui était venu assister au spectacle « La groupie du comique ». Une groupie (admiratrice d'un artiste et qui connaît tout son répertoire) de Guy MONTAGNÉ était venue pour essayer de partager la scène avec lui et le convaincre ainsi de créer ensemble une comédie musicale.

Ce sont deux excellents comédiens que le public a pu découvrir ce soir là. Guy MONTAGNÉ et sa compagne Sylvie RABOUTET sont, non seulement deux excellents acteurs mais ils sont aussi très sympathiques à la ville. Certains ont pu les croiser dans les rues d'Escaudœuvres, à la Poste... Le soir, après le spectacle, ils n'ont pas hésité à discuter avec les spectateurs, à signer des autographes et à se plier à la traditionnelle séance de photos souvenir. Bref, une excellente soirée.



## ● Concert de l'Harmonie

Le public est de plus en plus nombreux à venir assister au concert de l'Harmonie municipale. Cet ensemble se remet peu à peu de sa mise à l'écart et présente maintenant des concerts de haute tenue. De plus, la présence de la chorale de l'école de musique permet de mettre ces élèves en avant et de présenter le travail remarquable accompli par M<sup>me</sup> Claudine BOUQUET depuis un an.

Le lendemain de ce concert, le 28 novembre, l'Harmonie municipale a, comme le veut la tradition, participé à la messe de sainte Cécile et le solo de trompette a de nouveau retenti dans l'église paroissiale. Cette messe fut suivie d'une remise de médailles de la Fédération au cours du vin d'honneur qui fut servi à la salle ARAGON.

## ● Marché de Noël

Les 28 et 29 novembre a eu lieu le, maintenant traditionnel, marché de Noël. Ce marché fut animé le samedi par un automate et le dimanche par un homme orchestre.

Si le samedi fut plutôt calme, le dimanche fut plus fréquenté. Malheureusement, crise oblige, si les chalands étaient nombreux, peu d'entre eux achetaient les objets présentés et les exposants sont repartis un peu dépités.

Plusieurs questions se posent :

1) faut-il persister dans ce sens ou changer carrément de style ? (faire ce marché en plein air dans des chalets dans le style allemand ou alsacien)

2) Changer de date et la décaler d'un week-end ?

Vous pouvez donner votre avis en écrivant à la Mairie à l'Adjoint chargé des Fêtes ou par courriel à l'adresse suivante : [culture@escaudoeuvres.fr](mailto:culture@escaudoeuvres.fr).





## • Être pilote de ligne

11 décembre 2009

Trois conférences ont été organisées par M. DELZANT de la Confrérie de l'Aviation du C.S.A. de la B.A. 103.

M. QUERSIN, Commandant de l'Airbus 340, a expliqué son métier de pilote de ligne aux enfants des deux écoles primaires (JOLIOT-CURIE et Jean LEBAS) avant de rejoindre la Médiathèque qui a fait salle comble.

Merci M. QUERSIN de nous avoir fait vivre des moments d'émotion et rêve !



École primaire Jean LEBAS



École primaire JOLIOT-CURIE

## • Formation défibrillateur au Quartier Tisserin

Dans son activité de loisirs, l'association de Quartier Tisserin se met au service de la personne.

C'est dans ce but qu'elle s'est réunie à la salle Louis ARAGON le 12 décembre 2009 en début d'après-midi, pour une séance d'apprentissage aux gestes qui sauvent, ayant pour thème la mise en œuvre du défibrillateur, appareil présent dans la commune depuis un an.

Gérard HECQUET, retraité des pompiers de Cambrai et toujours actif par son action de moniteur national de secourisme, a captivé une vingtaine de personnes par ses explications simples et une mise en pratique réaliste grâce au matériel professionnel. Nous remercions Gérard, notre adhérent et ami, pour son action.

D'autres séances sont prévues pour l'année 2010 afin que les autres membres de l'association et les habitants du quartier Tisserin qui le souhaitent puissent bénéficier de ses conseils précieux. Une information vous sera distribuée par tract courant 2010.

Pour l'association, Jacques DHETZ.





## ● Fêtes de Noël aux quatre écoles

Comme chaque année, les enfants des écoles ont terminé 2009 en chansons pour le Père Noël, les parents et les élus présents avant la distribution de jouets et de friandises offerts par la Municipalité.

De plus, chaque école primaire avait organisé un succulent repas confectionné par les cuisinières et le personnel de cantine. Pour les maternelles, ce fut un goûter.



École maternelle Paul LANGEVIN



École maternelle Suzanne LANOY



École primaire JOLIOT-CURIE



École primaire Jean LEBAS

## ● Sécurité dans les écoles

La Municipalité a fait installer à proximité des écoles des crayons signalétiques pour avertir de la sortie d'enfants sur la rue Jean Jaurès.



## ● Consultations des nourrissons 2<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> jeudi de chaque mois



Salle CASANOVA  
de 14 h à 16 h 30

Judi 11 février - Judi 25 février

Judi 11 mars - Judi 25 mars

Judi 8 avril - Judi 22 avril

Judi 27 mai

Judi 10 juin - Judi 24 juin

N'oubliez pas de prendre le carnet de santé de l'enfant et votre carte de Sécurité Sociale.



## ● Téléthon

Bonne récolte pour la collecte des petits bouchons lors de la soirée du Téléthon organisée par la Municipalité le 4 décembre 2009 : plus de 360 kg, soit 13 gros sacs.

Merci à vous tous qui êtes venus nous rejoindre pour cette soirée de la solidarité, merci à toutes les associations qui, par leur présence ou par leur don direct, ont permis de grossir la recette de cette soirée. 3 000 € ont été reversés à l'A.F.M. Téléthon, la Municipalité ayant pris à sa charge la totalité des dépenses engagées par la manifestation.



## ● Noël des enfants du personnel communal

Le Père Noël n'a pas failli à la tradition, c'est à la Médiathèque qu'il est venu gâter les enfants du personnel communal en leur offrant des cadeaux de la Municipalité. Petite innovation cette année : en effet, les enfants ont pu assister à une séance de cinéma, l'histoire « Mia et la Migou » ayant été appréciée de tous. Un chocolat et une brioche ont été offerts à chaque enfant après la distribution de cadeaux.



## ● Carte cadeau

19 décembre 2009

Comme l'année dernière, la Municipalité a distribué des cartes cadeaux aux mamans de moins de 60 ans. Une carte de 22 € pour Noël à l'hypermarché Auchan après la carte du même montant donnée à la Fête des Mères chez les commerçants de notre ville.



## ● Repas des aînés

13 décembre 2009

Comme il est de tradition à Noël, le repas des aînés servi à la salle polyvalente pour 330 personnes fut préparé par les Traiteurs MM. Yannick DUCATILLION et Gérard GOUBET. Un spectacle compléta cette journée où l'ambiance très conviviale régna jusqu'à la tombée de la nuit.





Escaudoevres, le 23/11/09

Monsieur le Maire,

Nous vous remercions d'avoir mis à notre disposition les véhicules pour nous permettre d'aller voir nos correspondants à Turvey.

Grâce à cela, nous avons passé une journée inoubliable.

Remerciez pour nous les chauffeurs qui nous ont accompagnés: Guillaume, Franck et Vincent.

Veuillez agréer, Monsieur le Maire, nos salutations distinguées.

Merci encore

Les Adhérents de C.M.I

Elorian, Loïs, Romane, Théo, Maxime, Lucile, Hugo,  
Julie, Stéphanie, Valentin, Quentin, Antoine, Jordan,  
Louise, Maelenn, Serenna, Pierre, Abentino, Margot, William,  
Cam, Lucas, Jade, Leah

Jacques FENEZ

et le relais paroissial d'ESCAUDOEVRES.



À Monsieur Le Maire et le Conseil Municipal  
d'ESCAUDOEVRES.

Monsieur Le Maire,

Mesdames et Messieurs les Adjointes et les Conseillers Municipaux

A la grande satisfaction des enfants et de leurs familles, l'extension de l'église est utilisée à cent pour cent. Les familles y sont reçues pour la préparation des funérailles et pour les inscriptions au baptême et au mariage et le cadre est apprécié par tous.

Cependant, vous serait-il possible d'effectuer, par l'intermédiaire de vos services techniques, quelques améliorations, dont vous trouverez la liste ci-joint.

En vous renouvelant les remerciements de tous, veuillez agréer, Monsieur Le Maire, Mesdames et Messieurs, l'assurance de nos sentiments respectueux.

A ESCAUDOEVRES le 25 Novembre 2009

# ESCAUDOEVRES

Inscriptions dans les écoles maternelles et primaires

pour la **rentrée 2010**

1<sup>ère</sup> année maternelle et 1<sup>ère</sup> année primaire  
en Mairie auprès de Virginie à partir du 8 février 2010.

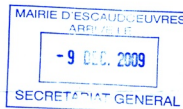
Venez inscrire votre enfant le plus tôt possible.

Veuillez vous munir d'un justificatif de domicile  
et du livret de famille.



PETITES SŒURS DES PAUVRES  
« MA MAISON »  
1, rue Jean Jaurès  
59161 ESCAUDOEVRES

Mairie d'ESCAUDOEVRES  
Mr Patrice EGO, Maire  
221, rue Jean Jaurès  
59161 ESCAUDOEVRES



Escaudoevres, le 8 décembre 2009

Monsieur le Maire,

Nous tenons à vous remercier pour la récente présence de vos services techniques qui ont procédé à l'enlèvement des nombreuses feuilles tombées des arbres, permettant au Parc de retrouver toute sa beauté et sa sécurité, pour le plus grand bonheur de nos Résidents qui aiment à s'y promener.

Recevez, Monsieur le Maire, nos salutations distinguées.

En Réunion pour

Mère Supérieure,  
Directrice de l'Établissement

**Service** Nous vous rappelons qu'ACTION met en place un **service de covoiturage** dans le cambrésis. Ce service basé sur la **solidarité**, permet de répondre au **problème de mobilité** particulièrement récurrent sur le cambrésis.

Son principe est simple : il consiste à transporter des personnes qui n'ont pas de moyen de locomotion et qui empruntent le même trajet qu'une autre personne possédant un véhicule.

Si vous êtes « **covoitureur** » potentiel, il suffit de se renseigner auprès de votre assurance si votre contrat prévoit le transport de tiers. ACTION se charge de la première mise en relation avec le « **covoituré** » pour définir les lieux, dates et heures du rendez-vous.

Plus de renseignement sur <http://www.action-covoiturage.venez.fr/> ou au 03.27.82.29.82 (Vous y trouverez la charte du covoiturage définie par ACTION)

## LE RELAIS CAMBRESIS

03 27 79 08 73  
Rue du 19 Mars 1962 - 59292 Saint-Hilaire-Les-Cambrai  
ENTREPRISE A BUT SOCIO-ÉCONOMIQUE

Mairie de ESCAUDOEVRES  
A l'attention de Patrice Ego  
Maire de ESCAUDOEVRES  
221 rue Jean Jaurès  
59161 ESCAUDOEVRES



Saint-Hilaire-Lez-Cambrai,  
Le 14/01/2010

Monsieur,

Dans le but de créer des emplois, notre association met en place des containers destinés à la récupération de vêtements usagés.

A cet effet, nous vous remercions de la confiance que vous nous accordée en acceptant l'implantation de ces containers sur le territoire de votre commune.

Aujourd'hui, grâce à votre collaboration, nous avons le plaisir de vous annoncer que **1733 sacs** ont pu être collectés par le biais de ces containers sur votre commune. Ce qui représente **7278,6 Kgs de textile pour l'année 2009**.

En espérant que nous continuerons de travailler ensemble à notre commune satisfaction, nous vous prions d'agréer, Monsieur, nos salutations distinguées.

Le Président Directeur Général,

JL GAILLARD

S.C.O.P.S.A. au capital variable - RCS Cambrai B 392 866 026 - Siret : 392 866 026 000 17 - APE : 3832 Z - T.V.A. : FR 75 392 866 026 - URSSAF Cambrai : 59 14 19 41 21 21  
BFCC Lille : 2 100 240 18 05 85 - BSD Lens : 00028291701 77  
Fax : 03 27 79 07 93 - E-mail : lerelaiscambresis@wanadoo.fr

LE RELAIS

La misère ne se gère pas, elle se combat.





## Résultats de la Collecte 2009

Faisant suite à la demande des « Papillons Blancs du Cambrésis », la collecte effectuée dans notre commune s'est élevée à **1715,44 €**.

Cet apport financier aide l'association des Papillons Blancs à réaliser des projets qui touchent à l'éducation, au travail et au logement des personnes handicapées mentales.

Les collecteurs vous remercient pour le bon accueil reçu lors de leurs passages.

**LES PAILLONS BLANCS DU CAMBRÉSIS**

98, rue Saint Druon - BP 422  
59408 CAMBRAI CEDEX - Tél. 03.27.70.71.00

## Le club de Judo rend hommage à M<sup>me</sup> DUCLOUX

Elle nous a quitté.

Elle est à l'origine de la création du club de Judo un beau jour de printemps 1972 pour répondre à une idée de M. Édouard TRICQUET alors maire de la commune.

Elle a, pendant plus de quatorze ans, œuvré à la bonne marche du club en tant que secrétaire, cheville ouvrière du club dans l'organisation de toutes les manifestations et événements. Elle était notre mémoire vivante, sachant à chaque évocation d'un événement, retracer toute l'histoire. Active au sein du club même après son passage de témoin aux plus jeunes comme elle aimait le dire, c'est avec beaucoup de tristesse que nous l'avons accompagnée vers le dojo éternel où elle y trouvera le repos bien mérité.



**Au revoir Léone, ton souvenir restera dans nos cœurs.**

### Collecte des encombrants

Les objets devront être facilement chargeables et groupés sur les trottoirs sans gêner la circulation des piétons. Ils devront être déposés devant les habitations avant 6 h le matin.

#### Ramassage :

Jeu. 25 février 2010 - Jeu. 24 juin 2010 - Jeu. 28 octobre 2010

### Collecte des déchets végétaux

Le jeu. après-midi à partir du 18 mars jusqu'au 12 novembre 2010.

## État Civil

Conformément au Règlement Général sur la Protection des Données (R.G.P.D.), la collectivité est tenue de recueillir le consentement préalable des intéressés ou des représentants légaux pour la publication des événements (naissance, mariage et décès) dans le bulletin municipal.

**Par conséquent, les listes relatives à l'état civil ne peuvent pas être diffusées dans ce bulletin.**